

PAROISSE STE-THÉRÈSE
Témiscaming, QC
& Thorne, ON
OUR LADY OF THE LAKE MISSION Kipawa, QC

Site web / Website

www.sttheresetemiscaming.com

ST. THERESA'S PARISH
Presbytère / Rectory
819-627-3381
67, rue Boucher, C.P. 940



Scott Murray, administrator & Peter Do, assistant
Madeleine Paul, secrétaire/secretary - courriel/e-mail: eglise.ste-therese@cablevision.qc.ca
Bureau ouvert mardi et mercredi de 9h00 à 13h30 et jeudi de 9h00 à 15h00
Office open Tuesday and Wednesday 9:00 a.m. to 1:30 p.m. & Thursday 9:00 a.m. to 3:00 p.m.

MESSES
Semaine du
8 décembre
2019



MASSES
Week of
December 8
2019

Lundi 9 déc.
(B) 10h00

Monday, Dec. 9
Rita Poitras – Huguette Delorme

Jeudi 12 déc.
(B) 11h00

Thursday, Dec. 12
RÉSIDENCE
Claude Fleury – Pierre Bérubé

Troisième dimanche de l'Avent (A)
Third Sunday of Advent (A)

Kipawa **Saturday December 14**

(E) 5pm **MISSA PRO POPULO**

Témiscaming **Dimanche 15 Décembre**

(B) 8h45 *Les parents et amis défunts* – Familles Aubin et Courchesne

À VENIR – TO COME

Le groupe Doigts Magiques du Club d'Âge D'Or commenceront, dès le 1^{er} décembre et ce jusqu'au 24 décembre, à décorer différents lieux de l'église.

Il y aura des changements tous les jours!

The Group Magic Fingers of the Golden Age Club will start, from December 1st until December 24th, to decorate different places of the church.

There will be changes every day!

FINANCES				
2019-12-01	Env.	\$\$\$	En Vrac/Loose	TOTAL
Ste-Thérèse	34	536,00	7,00	543,00 \$
Our Lady of the Lake	20	202,00	43,00	245,00 \$

IN MEMORIAM

Prions pour le repos de l'âme de:
Pray for the repose of the soul of:

Gaëtane Desjardins



Sincères condoléances aux familles.
Condolences to the families.

CONFESSIONS

OUR LADY OF THE LAKE MISSION

Fr. Scott will be available for confessions on Wednesday December 11th, from 7:00 p.m. to 8:00 p.m.

PAROISSE STE-THÉRÈSE – ST. THERESA'S

Confessions disponibles avant les messes.
Confessions available before masses. ET
Père Scott sera disponible pour les confessions le mercredi 18 décembre à partir de 19h à 20h
Fr. Scott will be available for confessions on Wednesday December 18th, from 7:00 p.m. to 8:00 p.m.

Best Advent Ever: Are You Ready to Get Ready?

So, what is "Best Advent Ever"? It's a totally free and totally awesome daily video program (sent straight to your email) that will help you prepare for Christmas like never before! To sign up for Best Advent Ever, please visit: dynamiccatholic.com/best-advent-ever

Avent Retrait dans la Ville - L'enfant vient. Un grand prophète va se lever parmi nous. Mieux qu'un prophète ! Jésus bébé... Pour recevoir des méditations quotidiennes de l'Avent, veuillez visiter: avent.retraitedanslaville.org

HORAIRE
MESSES
de Noël



SCHEDULE
Christmas
MASSES

Mardi, 24 décembre..... **Tuesday, December 24**

TEMISCAMING (B) 18h30 / 6:30 p.m.
KIPAWA (E) 8:30 p.m.

Mercredi, 25 décembre..... **Wednesday, December 25**

TEMISCAMING (B) 10h / 10:00 a.m.

Mercredi, 1 janvier 2020..... **Wed. January 1, 2020**

TEMISCAMING (B) 11h / 11:00 a.m.

L'étrangeté du 2e dimanche de l'Avent par Père Scott Murray

Ce week-end, la liturgie nous présente deux figures marquantes: le deuxième dimanche de l'Avent, l'Évangile est donc centré sur Jean-Baptiste, mais ce week-end est aussi la solennité de l'Immaculée Conception. Nous sommes donc encouragés à méditer sur le mystère de Marie a été conçu sans péché originel. Il y a une « étrangeté » dans leurs histoires qui capte notre attention. Cette « étrangeté » est importante.

Il y a une tradition que Sts. Anne et Joachim étaient mariés depuis quarante ans, mais ils n'avaient pas d'enfants. Ils ont été ridiculisés pour leur infertilité et on leur a dit que Dieu les avait maudits, mais ils ont alors conçu un enfant (cf. The Protoevangelium of James). Pensez-vous que les habitants de Nazareth ont haussé les épaules quand ils ont appris la nouvelle qu'Anne était enceinte? Non. Ils se sont arrêtés sur leurs traces et ont demandé: « Comment cela peut-il être? Que se passe-t-il ici? » Dieu a choisi Anne et Joachim dans leur vieillesse pour être les parents de Marie afin que nous sachions tous que c'est par Sa grâce qu'elle a été conçue. Ils ont été forcés de demander: « Qui est cette femme? Comment se peut-il?»

L'histoire de la conception de saint Jean-Baptiste suit le même schéma. Les habitants de Bethléem savaient qu'il y avait quelque chose de spécial chez John, et cela a continué tout au long de sa vie. Saint Matthieu nous présente saint Jean-Baptiste révélant clairement que Jean est un grand prophète. Tout sur John est censé nous faire arrêter et demander: « Que se passe-t-il ici? » Pourquoi est-il dans le désert? Pourquoi est-il au Jourdain? Pourquoi porte-t-il une peau de chameau et mange-t-il des sauterelles? Pourquoi baptise-t-il? Et pourquoi appelle-t-il les gens à la repentance? La semaine prochaine, je discuterai de certaines des réponses à ces questions, mais pour l'instant, nous devons nous arrêter lorsque nous voyons des choses étranges et cherchons une explication à l'étrangeté. Nous devons réaliser que Dieu nous offre une fenêtre sur son mystère.

L'Église regorge d'étranges choses qui sont censées nous faire arrêter et réfléchir à un mystère: nous franchissons les portes de l'église et la première chose que nous faisons est de plonger nos doigts dans un bol d'eau et de faire le signe de la croix. C'est une chose étrange à faire! Pourquoi le faisons-nous? Ensuite, nous nous approchons de notre banc et nous nous appelons énormément vers le tabernacle. Pourquoi? Pourquoi avons-nous une énorme statue d'un homme mort suspendu à une croix? Pourquoi toutes les statues? Pourquoi un autel? Pourquoi l'autel est-il plus élevé que le reste de l'église? Il y a, si la paroisse a gardé les traditions de l'Église, d'innombrables exemples de choses étranges que nous faisons qui devraient nous inciter à nous arrêter et à nous demander: « Que se passe-t-il ici? ». Le problème est que nous sommes devenus si familiers avec ces choses n'arrête plus de demander: « Pourquoi? » Malheureusement, comme beaucoup de prêtres et de gens ne connaissent pas les réponses, ils ont également mis fin aux pratiques.

Maintenant, nous sommes dans une situation difficile aujourd'hui en tant qu'Église. Le nombre de personnes pratiquant leur foi diminue rapidement. C'est facile de blâmer les autres - les péchés des prêtres et des évêques, Hollywood, les écoles, Internet, et je ne dis pas qu'il n'y a aucune faute à ces endroits; Cependant, il ne sera pas possible d'améliorer la situation dans notre paroisse en se plaignant de choses indépendantes de notre volonté. Voici deux manières simples pour nous de grandir dans la sainteté, qui aideront à attirer les autres vers le Christ et son église: Premièrement, faites le signe de la croix avec révérence. Lorsqu'un non-catholique nous voit faire le signe de la croix, il devrait les inciter à dire: « Cela semblait vraiment vouloir dire quelque chose. Je me demande quoi? » Deuxièmement, allez à la confession en préparation de Noël. Un non-catholique vous a-t-il déjà demandé si vous avouiez? Vos enfants vous ont-ils déjà vu confesser? L'Église recommande de se confesser une fois par mois. L'exigence minimale est une fois par an pour être considéré comme un catholique pratiquant. La confession est un cadeau qui nous permet de savoir sans aucun doute que nos péchés nous sont pardonnés et que Christ nous donne sa grâce pour éviter les péchés futurs, et pourtant la plupart des catholiques évitent le sacrement. Pourquoi? Bien sûr, il faut de l'humilité pour se confesser, mais l'humilité est le fondement de la vie spirituelle. Le monde a besoin de savoir que Christ offre le pardon des péchés, et le seul moyen d'apprendre, c'est si nous vivons comme si nous le croyions.

Je ne dis pas que nous faisons l'une de ces choses pour être vu ou pour attirer l'attention sur nous-mêmes. Nous faisons ces choses parce qu'elles sont le moyen par lequel Dieu nous rend saints. Nous sommes tous appelés à être saints, le mot latin pour saint étant sanctus, ce qui signifie mis à part. C'est une conséquence naturelle d'être mis à part que les gens penseront que nous sommes étranges; cependant, dans la providence de Dieu, l'étrangeté peut être un moyen d'attirer les autres dans une relation avec Dieu. Ce Noël, n'ayez pas peur d'être étrange. "Préparez le chemin du Seigneur."

The Strangeness of the 2nd Sunday of Advent by Father Scott Murray

This weekend the liturgy presents us with two striking figures: It's the second Sunday of Advent, so the Gospel focuses on John the Baptist, but this weekend is also the Solemnity of the Immaculate Conception, so we are encouraged to ponder the mystery of Mary who was conceived without original sin. There is a "strangeness" to their stories that captures our attention. This "strangeness" is important.

There is a tradition that St. Anne and Joachim were married for forty years, but they had no children. They were ridiculed for their infertility, and they were told that God had cursed them, but then they conceived a child (cf. The Protoevangelium of James). Do you think the people of Nazareth shrugged their shoulders when they heard the news that Anne was pregnant? No. They stopped in their tracks and asked, "How can this be? What is going on here?" God chose Anne and Joachim in their old age to be the parents of Mary so that we would all know it was by His grace that she was conceived. They were forced to ask, "Who is this woman? How can this be?"

The story of the conception of St. John the Baptist follows the same pattern. The people of Bethlehem knew there was something special about John, and that continued to be the case throughout his life. St. Matthew introduces us to St. John the Baptist clearly revealing that John is a great prophet. Everything about John is meant to make us stop and ask, "What is going on here?" Why is he in the desert? Why is he at the Jordan? Why is he wearing camel skin and eating locusts? Why is he baptizing? And why is he calling people to repentance? Next week I will discuss some of the answers to these questions, but for now the point is that we must stop when we see strange things and look for an explanation to the strangeness. We must realize that God is offering us a window into His mystery.

The Church is full of strange things that are meant to make us stop and ponder a mystery: We walk through the doors of the church and the first thing we do is dip our fingers into a bowl of water and make the sign of the cross. That is a strange thing to do! Why do we do it? Then we walk up to our pew and we genuflect toward the tabernacle. What for? Why do we have a huge statue of a dead man hanging on a cross? Why all the statues? Why an altar? Why is the altar higher than the rest of the church? There are, if the parish has kept the traditions of the Church, innumerable examples of strange things we do that should make us stop and ask, "What is going on here?" The problem is that we have become so familiar with these things we no longer stop to ask, "Why?" Unfortunately, because many priests and people don't know the answers, they have also stopped the practices.

Now, we are in a difficult place today as a Church. The number of people practicing their faith is declining rapidly. It's easy to blame others - the sins of priests and bishops, Hollywood, the schools, the internet, and I am not saying that there's no fault in those places; however, improving the situation in our own parish won't happen by complaining about things outside of our control. Here are two simple ways for us to grow in holiness, which will help draw others to Christ and His Church: First, make the sign of the cross with reverence. When a non-Catholic sees us make the sign of the cross, it should prompt them to say, "That really seemed to mean something. I wonder what?" Second, go to confession in preparation for Christmas. Has a non-Catholic ever asked you if you go to confession? Have your kids ever seen you go to confession? The Church recommends that we go to confession once a month. The minimum requirement is once per year to be considered a practicing Catholic. Confession is a gift that allows us to know without a doubt that we are forgiven of our sins and Christ is giving us His grace to avoid future sin, and yet most Catholics avoid the sacrament. Why? Sure, it takes humility to go to confession, but humility is the foundation of the spiritual life. The world needs to know that Christ offers the forgiveness of sins, and the only way they will learn that is if we live as though we believe it.

I am not saying that we are doing any of these things for the sake of being seen or to draw attention to ourselves. We do these things because they are the means by which God makes us holy. We are all called to be holy, the Latin word for holy is Sanctus, which means set apart. It's a natural consequence of being set apart that people will think we are strange; however, in God's providence that strangeness can be a means of drawing others into a relationship with God. This Christmas don't be afraid to be strange. "Prepare the way of the Lord."